

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 69 (1943)  
**Heft:** 52

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Vergeltig

«Aug um Aug, und Zah um Zah!»  
 So will's jetzt en jede ha.  
 «Du schlohscht mi, und ich schlohsch zrugg.»  
 Jede chnurrt: «I loh nöd lugg.»

Fetze flüged, Tschüppel Hoor ...  
 «Du wychsch zrugg, ich drucke vor!»  
 Wart, i ha di bald am Chrage,  
 Dis letscht Schtündli - - jetzt häts gschlage!

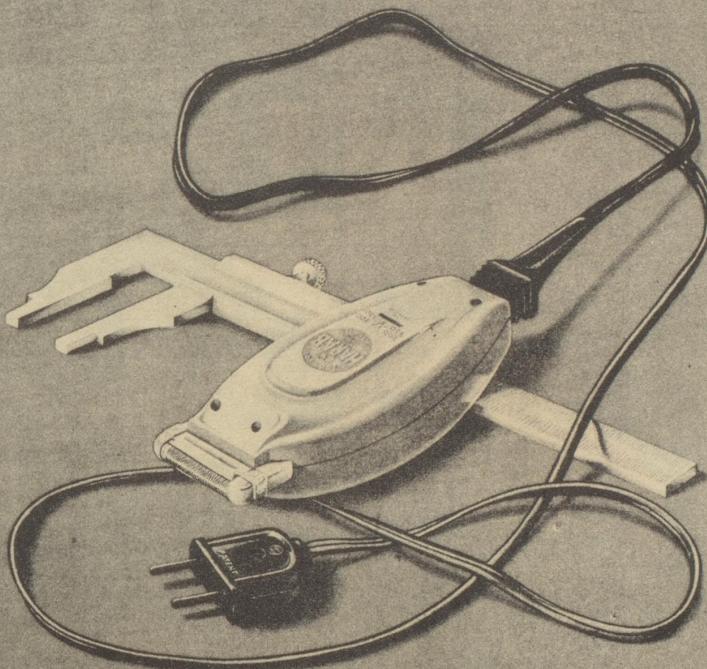
«Hesch du mi so wüescht verhaue,  
 Ruf ich dir mit mine Chlaue  
 Blätz um Blätz vom Lyb ewägg.  
 Abe muesch, in tüüfschte Dreggl!»

Truuring isch. Wie soll das ende?  
 Cha me 's Ergscht nöd glych abwende?  
 Neil Sie brüeled hundertfältig:  
 «Kei Erbarmel ... Nur Vergeltig!»

Fredy



Noah: Söll ich ächt d'Amphibia i d'Arche  
 neh — oder im Wasser loh? Marc' Aurelio



**FORTUS·FORTUS·FORTUS·**

### Kräfteschwund . . .

nicht als selbstverständlich hinnehmen! Sie können leicht dagegen anstreiken und das Gute dabei ist: Sie steigern mit **Fortus** gleichzeitig die Energie, Arbeitsfreude und Leistungsfähigkeit.



### WICHTIG

**Fortus** enthält neben Hormonen, Lecithin, Kola, Eisen und werfüllen Lactaten anregende Aufbau- und Wirkstoffe, die die Drüsens funktionen im allgemeinen fördern, die Nerven nähren.

Ganze Kur machen!

Für Männer:  
 100 Stück 10.—  
 300. Kur 25.—  
 Fr. 5.- Ersparnis  
 Probe 5.—, 2.25

Für Frauen:  
 100 Stück 11.50  
 300. Kur 28.50  
 6 Fr. Ersparnis  
 Probe 5.75, 2.25

In Apotheken oder portofrei durch Depot

Lindenholz-Apotheke **46**  
 Zürich 1 Tel. 75077 Rennweg

**FORTUS.**

## HARAB

*Ein Meisterwerk der Uhrenarbeiter von Biel*



Hotel - Restaurant

## Glarnerhof

das führende Haus in Glarus

**togal**

bringt rasche Hilfe bei  
 Gelenk- und Gliederschmerzen, Hexenschuß, Rheuma, Ischias, Erkältungs-Krankheiten, Nervenschmerzen. Togal löst die Harnsäure und ist bakterientötend! Wirkt selbst in veralteten Fällen! 7000 Ärzte-Gutachten! Ein Versuch überzeugt! Fr. 1.60. In allen Apotheken erhältlich!